

# St. Mary of Czestochowa Parish Iskierki Parafialne

3010 South 48th Ct.

Cicero, IL 60804

Tel. 708-652-0948 Fax. 708-652-0646

E-Mail: [parish@stmaryofczestochowa.org](mailto:parish@stmaryofczestochowa.org)

Website: [www.stmaryofczestochowa.org](http://www.stmaryofczestochowa.org)

## Sixteenth Sunday in Ordinary Time July 23, 2006

### **Masses:**

#### **Saturday**

8:00 AM (English)

5:00 PM (English)

#### **Sunday**

7:30 AM (English)

9:00 AM (English)

10:30 AM (Polish)

12:30 PM (Spanish)

5:00 PM (Spanish)

7:00 PM (Polish)

#### **Weekdays**

7:00 AM (English)

8:00 AM (English)

#### **First Fridays**

7:00 PM (Polish)

### **Confessions:**

#### **Saturday**

4:00 – 4:45 PM (Trilingual)

#### **Wednesday**

7:00 – 8:00 PM (Spanish)

#### **Sunday**

10:00 – 10:30 AM (Polish)

#### **First Friday**

6:30 – 7:00 PM (Polish)

#### **Fourth Saturday**

7:00 – 8:00 PM (Polish)

### **Devotions:**

#### **Every Wednesday**

The entire day of adoration  
of the Blessed Sacrament

8:30 AM - 7:00 PM

7:00 PM Prayer Group-Adoration  
(Spanish)

#### **First Fridays**

8:30-9:30 AM Holy Hour  
(English)

#### **First Saturdays**

8:30-9:00 AM Adoration  
(English)

#### **Every Fourth Saturday**

7:00 PM Prayer Vigil (Polish)

**Fr. Radek Jaszczuk CSsR** - Pastor, Ext. 28

E-mail: [radek@stmaryofczestochowa.org](mailto:radek@stmaryofczestochowa.org)

**Fr. Zbigniew Pienkos CSsR** - Associate Pastor, Ext. 26

E-mail: [zbigniew@stmaryofczestochowa.org](mailto:zbigniew@stmaryofczestochowa.org)

**Fr. Waldemar Wieladek CSsR** - Associate Pastor, Ext. 27

E-mail: [waldemar@stmaryofczestochowa.org](mailto:waldemar@stmaryofczestochowa.org)

**Fr. Tomasz Zielinski CSsR** - Associate Pastor, Ext. 29

E-mail: [tomasz@stmaryofczestochowa.org](mailto:tomasz@stmaryofczestochowa.org)

**Alois Theis** - School Principal

E-mail: [principal@stmaryofczestochowa.org](mailto:principal@stmaryofczestochowa.org)

**Gabriela Garcia** - Receptionist, Ext. 20

E-mail: [gaby@stmaryofczestochowa.org](mailto:gaby@stmaryofczestochowa.org)

**Jessica Navarro** - Receptionist, Ext. 20

E-mail: [connie@stmaryofczestochowa.org](mailto:connie@stmaryofczestochowa.org)

**Witold Socha** - Music Director, Tel. 708-430-8816

E-mail: [musicdir@stmaryofczestochowa.org](mailto:musicdir@stmaryofczestochowa.org)

**Sr. Magdalene Kabat** - Bulletin Editor, Ext 31

E-mail: [bulletin@stmaryofczestochowa.org](mailto:bulletin@stmaryofczestochowa.org)

**Alice Krzak** - Web Communications, Tel. 708-484-2640

E-Mail: [alice@stmaryofczestochowa.org](mailto:alice@stmaryofczestochowa.org)

**Mary Warchol** - CCD

E-mail: [ccd@stmaryofczestochowa.org](mailto:ccd@stmaryofczestochowa.org)

**Sophie Schultz** - SPRED

## **Social Center**

5000 W. 31st St.

Tel. 708-652-7118

E-mail:

[scenter@stmaryofczestochowa.org](mailto:scenter@stmaryofczestochowa.org)

## **Parish School**

3001 S. 49th Ave.

Tel. 708-656-5010

Fax 708-656-4043

E-mail:

[school@stmaryofczestochowa.org](mailto:school@stmaryofczestochowa.org)

**SICK CALLS** - In all cases of serious illness or accidents, a priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

**MARRIAGES** - Should be arranged at least 6 months in advance.

**NEWCOMERS** - All new families / individuals may register by stopping at the rectory or by calling the parish secretary ext. 20.

## Sunday Iskierki Parafialne



### **MASS INTENTIONS**

#### July 23, Sixteenth Sunday in Ordinary Time

- 7:30 †Rose Zimowski ( Stanley Gradowski)  
9:00 †Anna Bortnik (friends and family)  
†Anastashia, Cristina, Wlaeysaw)  
†Edward King ( K. Kalicki)  
10:30 †Kazimierz i Aniela Kut  
†Anna Ceremuga  
†Feliks Nowakowski  
†Franciszek Jóźwiak  
†Andrzej Gil  
†Kazimierz Kut (Stefania Pieko)  
†Aniela Kut (Stafania Pieko)  
†Jerzy i Lucya Milsztajn  
†Władysław  
†Jan Haberny (1-sza rocz. śm)  
†Stanisława Łuczarsz ( od koleżanek i kolegów z pracy)  
†Wanda Woszczyk  
12:30 †Socorro Díaz (Araceli Díaz)  
Cindy Petatan (Presentación 3 años)  
5:00 Por los feligreses  
7:00 †Richard C. Zarzycki (Witold Socha Family)  
†Kazimiera Smolak (12 rocz. śm.)

#### Monday, July 24, Weekday

- 7:00 † Krystyna  
8:00 †Linda Wyczęsany (Steve, Adam & Lois)

#### Tuesday, July 25, James, apostle

- 7:00 †Diane M. Ganczarczyk, (family)  
8:00 †Louise Balla (family)

#### Wednesday, July 26, Joachim & Ann, parents of Mary

- 7:00 †Joseph Koot (Theresa Hargeman)  
8:00 †Eleanor Alexander (Rosary Confraternity)

#### Thursday, July 27, Weekday

- 7:00 †Donna Chovan (Helen Chovan)  
8:00 †Edward Wolak (Mr & Mrs. Edward Reczek)

#### Friday, July 28, Weekday

- 7:00  
8:00 †Stanley & Ted Walkowiak (family)  
4PM Wedding: Marge Zorrilla & Daniel Solis

#### Saturday, July 29, Martha

- 8:00 †Hedwig Niepolski (Eleanor Alexander)  
11:00 Wedding: Maria Kulach & Jakub Baraniak  
1:00 Wedding: Jacqueline Vazquez & Oscar Ramirez  
3:00 Quinceanera Jamini Diaz  
5:00 †Eleanor Firlick (Ed Firlick)

#### Sunday, July 30, Seventeenth Sunday in Ordinary Time

- 7:30 †Sylvia Szymanski (Eleanor Alexander)  
9:00 †Ed Kandi (Leo & Virginia Panek)  
10:30 Members of the Lacki family (Mae Ciotuszynski)  
†Feliks Nowakowski

- †O Boże bł. w 60 rocz. ślubu dla  
Jana i Marianny Mazurczak  
†Edward Ptak (w 1 rocz. śm.)  
†Franciszek Jozwiak  
†Andrzej Gil  
†Aniela Kut (Stefania Pieko)  
†Kazimierz Kut (Stefania Pieko)  
Elżbieta i Mirosław Pajor(1 rocz. ślubu)  
O Boże bł i potrzebne łaski w 30 rocz. ślubu dla  
Marii i Franciszka  
12:30 †Socorro Diaz (Araceli Diaz)  
5PM Por los feligreses  
7PM Parishioners

#### **Lector Schedule**

##### Saturday, July 29, 2006

- 5PM Sylvia Spyrka,  
Sr. Magdalene Kabat

##### Sunday, July 23, 2006

- 7:30 John Kociolko,  
9:00 Helen Cison, Nicole Perez  
10:30 Violetta Bielobradek, Cecylia Pierzchala  
12:30 Martin Duran, Maria Rodriguez  
Carmen Soto, Linda Ramirez  
5:00 Teresa Cisneros, Armando Ruiz,  
Maria Rodriguez  
7:00 Aldona Dziekonska



#### **Eucharistic Ministers**

##### Saturday, July 29, 2006

- 5PM Jean Yunker,  
Joanne Napoletano

##### Sunday, July 30, 2006

- 7:30 Priest  
9:00 Eleanore Skora, Rita Mejka  
John Kulaga, Irene Saldana  
Vicente Saldana, Larry Napoletano  
10:30 Priests & Polish ministers  
12:30 Mario Segoviano, Aurelio Ruiz  
5:00 Enrique Garcia, Aurelio Ruiz  
7:00 Priest



#### **WEDDING Banns**

There is a promise of  
marriage between:

- III. Marge Zorrilla & Daniel Solis  
III. Maria Kulach & Jakub Baraniak  
III. Jacqueline Vazquez & Oscar Ramirez  
II. Katarzyna Tomczyk & Jozef Guzy  
II. Anna Aryndarska-Alvizu & Krzysztof Slysz  
I. Katarzyna Tomczyk & Josef Guzy  
I. Anna Daliga & Marek Haberny



#### **We welcome in Baptism.....**

- Anna Guadalupe Cortes  
Yadhira Gasca  
Ana Cecilia Ortiz  
Jose Armando Ruiz  
Lluy Ruiz  
Lexani Soto  
Sebastian Tomasz Zowodni



# ANNOUNCEMENTS

### MISSION APPEAL

We welcome Sr. Michele Marth, MSC, to our parish at all Masses this weekend. She is making an appeal on behalf of the Missionary Sisters of the Sacred Heart, a religious congregation of more than 1,000 members, many of whom serve in mission lands throughout the world. Your generosity in support of the missions is appreciated.

### DID YOU KNOW?...

SOCIAL SECURITY IS THE PRIMARY SOURCE OF INCOME FOR TWO-THIRDS OF ILLINOIS SENIORS. 33% OF SENIORS RECEIVING SOCIAL SECURITY RELY ON IT FOR 90% OF THEIR INCOME!

**BREAKING THE CYCLE OF POVERTY**  
**ARCHDIOCESE OF CHICAGO**  
 155 E. SUPERIOR,  
 CHICAGO, IL 60611  
 312-751-5333 PHONE, 312-787-1554 FAX



### SUMMER CARNIVAL AND PARISH RAFFLE

Our parish carnival dates are scheduled for Thursday, August 24th through Sunday, August 27th. The carnival will be held on the grounds located at 34th and Laramie through the courtesy of our Town of Cicero officials. All parishioners should have received the mailing from our parish which included the parish raffle book.

There is still ample time to sell/purchase the raffle book which includes 10 tickets @ \$10 each. The entire raffle book sells for \$100. Sold raffle books and payment can be placed in the collection baskets; brought to the rectory, or sent by mail to the rectory address. (Please make checks payable to St. Mary of Czestochowa Parish.) The raffle will only be successful if we receive 100% cooperation from all of our parishioners! If you can help at the carnival, please complete the form below and return it to the rectory as soon as possible. Your cooperation is much appreciated!

### Carnival Helpers

I am willing to help at the Carnival on the following dates:

- \_\_\_\_\_ August 24th
- \_\_\_\_\_ August 25th
- \_\_\_\_\_ August 26th
- \_\_\_\_\_ August 27th

NAME: \_\_\_\_\_

ADDRESS: \_\_\_\_\_

PHONE NUMBER \_\_\_\_\_

*(Drop in collection basket or bring to the rectory office.)*

### Sunday Collections July 16, 2006

7/15	5:00PM	\$623.00
7/16	7:30AM	\$513.00
	9:00AM	\$628.00
	10:30AM	\$1,301.00
	12:30PM	\$1,147.00
	5:00PM	\$182.00
	7:00PM	\$200.00



**TOTAL \$4,594.00**



**"COME AND SEE."** When Philip invited Nathanael to come meet Jesus with him, he told his friend: "We have found him about whom Moses in the Law and also the prophets wrote, Jesus son of Joseph from Nazareth." When Nathanael scoffed and asked, "Can anything good come out of Nazareth?" Philip replied simply, "Come and see." Nathanael did just that, and within the first few moments of his conversation with Jesus, he declared, "Rabbi, you are the Son of God! You are King of Israel!" (John 1:45-46,49).

What happened to Nathanael can happen to us. When we "come and see" Jesus in the Blessed Sacrament, he will convince us that he is the Son of God, that he is our Savior, and that he is our Lord. The same Jesus who changed Nathanael can change our lives as we spend time in his presence.

**Adoration of the Blessed Sacrament takes place in our parish church every Wednesday beginning at 8:30am until 7PM.** Eucharistic adoration is about presenting our needs to the Lord and asking him to embrace us with his love..



### SICK PARISHIONERS, RELATIVES & FRIENDS

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

Rebecca Alvarez  
 Nadine Anderson  
 Rita Barnak  
 Robin Bonavolante  
 Aurora Castro  
 Irene Cebrzynski  
 Sam Cmun  
 Robert DeDera  
 Anthony Falco  
 Gordon L. Gladden  
 Florence Glosniak  
 Josephine Jesuit  
 Lilian Kocanda  
 Nilene Kolbuck  
 Joseph Korvisch  
 Doris Ludvik  
 Royden Martin  
 Ann Monczynski

Albina Mozdzien  
 Baby Kenneth Quiroz  
 Ann Sak  
 Marco Salvino  
 Lucy Santiago  
 Celia Stopa  
 Tom Sundwall  
 Anna Lauren Swade  
 Florence Szot  
 Ethel Thomas  
 Adam Urban  
 Anton Urban  
 Loretta Wachowicz  
 Roman Wojcik  
 Frances Wojdula  
 Mary Wojtowicz  
 Cecilia Ziegler  
 Clara Zima





### CHRISTIAN STEWARDSHIP – PART 2

“Do not be deceived...all good giving and every perfect gift is from above” (Jas 1:17), and this is true above all where spiritual gifts are concerned. Various as they are, “one and the same Spirit produces all of these” (1 Cor 12:11) - including the gift of discernment itself, which leads men and women to say: “We have not received the spirit of the world but the Spirit that is from God, so that we may understand the things freely given us by God” (1 Cor 2:12). So it is that people have the power to live as stewards, striving to realize the ideal set forth by Paul: “Whether you eat or drink, or whatever you do, do everything for the glory of God. (1 Cor 10:31).

Christian stewards are conscientious and faithful. After all, the first requirement of a steward is to be “found trustworthy” In the present case, moreover, stewardship is a uniquely solemn trust . If Christians understand it and strive to live it to the full, they grasp the fact that they are no less than “God’s co-workers,” with their own particular share in his creative, redemptive, and sanctifying work. In this light, stewards are fully conscious of their accountability. They neither live nor die as their own masters; rather, “if we live, we live for the Lord, and if we die, we die for the Lord; so then whether we live or die, we are the Lords. Christian stewards are generous out of love as well as duty. The life of a Christian steward, lived in imitation of Christ, is challenging, even difficult in many ways; but both here and hereafter it is charged with intense joy. Like Paul, the good steward is able to say, “I am filled with encouragement, I am overflowing with joy all the more because of all our affliction.” Women and men who seek to live in this way learn that “all things work for good for those who love God.” They look forward in hope to hearing the Master’s words addressed to those who have lived as faithful stewards: “Come, you who are blessed by my Father. Inherit the kingdom prepared for you from the foundation of the world. (Mt. 25-34)



### School News:

On-going registration is occurring at St. Mary of Czestochowa School. The new three year old program is becoming popular. Other new features planned include a Guidance program for all grades; a new science curriculum, and a tutoring program for struggling students. Registration packets are available at the rectory office and on site registration will be available at the school office most weekdays beginning July 17th. The new school year will begin on Wednesday, August 23rd. There will be half days of school during the first week. Full days will begin on Monday, August 28th. For more information call 656-5010 or [www.stmaryofczestochowa.org/school](http://www.stmaryofczestochowa.org/school).

### RELIGIOUS EDUCATION CERTIFICATION

The goal of the Office of Catechisis of the Archdiocese of Chicago is to have all catechists that are teaching Religious Education Programs in the archdiocese to work toward certification. We encourage anyone interested in becoming a certified catechist or a catechist “aide” to take advantage of the free courses that will be offered locally.

The first course will be presented on Saturday, August 5, 2006 from 9:00am to 4:00pm in the Board Room of the Berwyn Public Library. The library is located at 2701 South Harlem. The topic is “LITURGY.” This first course will be presented by Father Santos, the pastor of St. Odilo Parish in Berwyn. To register for this course, please call the rectory office (708-652-0948 – Ext. 20) or call Mary Warchol (708) 652-4548).

The second Summer course will be offered on August 19, 2006 from 9:00am to 4pm at the same location, the Board Room of the Berwyn Public Library. The topic is “PRAYER” and the presenter will be Dorothy Gorss, Director of Religious Education at St. Leonard Parish.

Please reserve these dates (August 5<sup>th</sup> and August 19<sup>th</sup>) and register as soon as possible to attend these free classes if you are a catechist or are interested in serving in this capacity in the future.

### BENEFIT BANQUET FOR ST. MARY OF CZESTOCHOWA SCHOOL

All alumni benefactors and friends of St. Mary of Czestochowa School are invited to a **Benefit Banquet and Silent Auction** for the benefit of our parish school. This banquet will be held at the Skylite West Banquet Hall on Friday evening, October 6, 2006. Tickets will sell for \$55 each. During this Banquet we will honor the memory of Bishop Aloysius Wcislo, a former graduate of St. Mary of Czestochowa School. Bishop Wcislo served in the Green Bay, Wisconsin diocese as its bishop for many years. The Most Rev. Bishop Morneau, from the Green Bay Diocese has accepted our invitation to be the guest speaker for the evening. For ticket information and to donate prizes for the Silent Auction, please call the school office at (708) 656-5010. More information about the banquet will be forthcoming.

### LINCOLN CHAMBER PRODUCTIONS

*Announcing: A NEW PROFESSIONAL MEN'S CHOIR*

We are forming a new professional men’s choir in the greater Chicago area which will sing for Roman Catholic and Byzantine Liturgical Services, and occasional concerts. Auditions are open to all men who have choral experience and respect the Christian ethos of worship. Some positions will be paid, depending on audition and experience. We rehearse in downtown Chicago. Please call 815-806-,006 or 815-557-61224 for auditions. Timothy Woods, Director.

**Domingo XVI - Tiempo Ordinario**

Después de esto, los apóstoles se reunieron con Jesús y le contaron todo lo que habían hecho y enseñado. Jesús les dijo: Venid, vosotros solos, a descansar un poco a un lugar apartado. Porque iba y venía tanta gente que ellos ni siquiera tenían tiempo para comer. Así que Jesús y sus apóstoles se fueron en una barca a un lugar apartado. Pero muchos los vieron ir y los reconocieron; entonces, de todos los pueblos, corrieron allá y se les adelantaron. Al bajar Jesús de la barca vio la multitud, y sintió compasión de ellos porque estaban como ovejas que no tienen pastor; y comenzó a enseñarles muchas cosas.

Mc 6, 30-34

**El Cristiano Corresponsable, II parte**

¿Qué deben hacer los cristianos entonces? La vida del cristiano corresponsable tiene formas innumerables según la vocación individual y las circunstancias. La vida de un cristiano corresponsable, vivida en imitación a la vida de Cristo, tiene muchas exigencias y dificultades; pero aquí y en el más allá está llena de alegrías intensas. Las personas que desean vivir de esta manera aprenden que "Dios dispone todas las cosas para bien de los que lo aman". Después de Jesús, la Santísima Virgen María es la que con su ejemplo nos enseña más claramente el significado completo de lo que es ser discípulo y cristiano corresponsable.

Todos los elementos esenciales se pueden ver en su vida: ella fue llamada y bendecida por Dios; respondió generosamente, con creatividad y prudencia; comprendió el papel de "esclava" que Dios le dio en términos de servicio y fidelidad. Como Madre de Dios, su corresponsabilidad consistió en su servicio de madre a Jesús y su devoción hacia él, en su infancia, en su vida adulta y hasta en sus horas de agonía en la cruz. En vista de todo esto, sólo queda hacernos esta pregunta: ¿Deseamos también ser discípulos de Jesucristo? El Espíritu está listo a mostrarnos el camino, un camino del cual forma parte la corresponsabilidad.



Invitamos a participar en la Adoración del Santísimo Sacramento cada Miércoles de 8:30 AM a 7:00 PM. Por eso les invitamos a encontrar el tiempo para Cristo e inscribirse para una o dos horas de adoración. Pueden inscribirse en la pizarra en la entrada de la iglesia.



**San Joaquín y Santa Ana**

Gloriosísimos padres de María Santísima, amados abogados míos: me alegro con vosotros de aquel consuelo que tuvisteis cuando, después de muchos ruegos y oraciones, os avisó el Ángel que habíais

de tener una hija tan santa. Miradme aquí postrado a vuestros pies, os suplico me recibáis por vuestro humildísimo siervo para que como tal os reverencie y ame. Es verdad que no merezco esta gracia, pero confío lo haréis por el amor de María Santísima, vuestra benditísima hija, y por los méritos de Jesús. Acordaos de mi ahora, y sobre todo en la hora de mi agonía; asistidme entonces, junto con Jesús, María y José. Amén.



Ya les debieron de llegar los boletos para la rifa anual de Nuestra Señora de Czestochowa la rifa se llevará a cabo el 27 de Agosto cada boleto es por \$10. 1er premio \$3,000 , 2do \$1,000, 3ro \$ 500, 4to \$500, 5 de \$100 cada premio. Les pedimos que nos ayuden ya que con esta rifa podemos sacar suficientes fondos. Tenemos la esperanza y fe en ustedes que por lo menos nos ayudaran a comprar un boleto por familia. Los boletos pueden comprar después de las Misas el día Domingo o en la rectoría llamando al 708-652-0948 ext 20. Gracias por su ayuda.

**LA KERMÉS**

Quero ayudar en la Kermés en los siguientes días:

\_\_ 24 de Agosto                      \_\_ 26 de Agosto  
 \_\_ 25 de Agosto                      \_\_ 27 de Agosto

Nombre \_\_\_\_\_

Adres \_\_\_\_\_

Teléfono \_\_\_\_\_

Por favor ponga formulario en la colecta dominical. Gracias

**Ewangelia na dzisiejszą Niedzielę**

Apostołowie zebrali się u Jezusa i opowiedzieli Mu wszystko, co działali i czego nauczali. A On rzekł do nich: Pójdźcie wy sami osobno na miejsce pustynne i wypocznijcie nieco. Tak wielu bowiem przychodziło i odchodziło, że nawet na posiłek nie mieli czasu. Odpłynęli więc łodzią na miejsce pustynne, osobno. Lecz widziano ich odpływających. Wielu zauważyło to i zbiegli się tam pieszo ze wszystkich miast, a nawet ich uprzedzili. Gdy Jezus wysiadł, ujrzał wielki tłum. Złitował się nad nimi, byli bowiem jak owce nie mające pasterza. I zaczął ich nauczać.

Mk 6,30-34

**Odpowiedzialny Chrześcijanin**

Przykładem postawy hojności wobec drugiego człowieka jest Matka Boża, która całkowicie poświęciła się dla Boga nie zatrzymując nic dla siebie. Jej poświęcenie wypływało z matczynej służby i oddania się Jezusowi od chwili poczęcia przez dorosłe życie aż do godziny Jego śmierci. Maryja jest pierwszą, która uwierzyła i przez to stała się Matką tych, którzy w niej pokładają ufność jako jej dzieci.

Księga Rodzaju opowiadając o stworzeniu świata mówi, że wszystko, co Bóg stworzył było dobre. Patrząc na stworzone dobro, Bóg zaufał człowiekowi i dał mu władzę, aby troszczył się o to, co zostało mu powierzone przez Stwórcę.

Biorąc to wszystko pod uwagę, zadajmy sobie pytanie: *Czy naprawdę pragniemy zostać uczniami Chrystusa jak Maryja i być odpowiedzialnymi za powierzone nam dobra?* Jeżeli „tak” to Duch Święty wskaże nam drogę – drogę która stanie się naszą formą służby Chrystusowi.

**KARNAWAŁ PARAFIALNY**

Chcę pomóc w Karnawale Parafialnym dnia:

\_\_\_ 24 sierpnia                      \_\_\_ 26 sierpnia  
 \_\_\_ 25 sierpnia                      \_\_\_ 27 sierpnia

Nazwisko \_\_\_\_\_

Adres \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

Chętnych prosimy o wypełnienie tej formy i wrzucenie jej na niedzielną kolektę lub skontaktowanie się z biurem parafialnym.



**Doroczna Loteria Odpustowa**

W powiązaniu z Uroczystościami ku czci **M a t k i B o ż e j** Częstochowskiej, patronki naszej parafii będziemy mieli również "Doroczną

Loterię Odpustową". Dochód z tej loterii będzie przeznaczony na religijne wykształcenie i wychowanie dzieci uczęszczających do naszej parafialnej szkoły.

Główna wygrana w „Loterii” wynosi \$3000, druga nagroda \$1000, trzecia \$500, czwarta \$500 i piąta - pięć nagród po \$100, oraz trzy dodatkowe nagrody po \$100 każda.

Bilety loterii zostały przesłane do parafian pocztą. Jeśli ktoś by nie otrzymał biletów loterii to prosimy o skontaktowanie się z biurem parafialnym lub proszę wrzucić dokładny adres z numerem telefonu do kosza składki niedzielnej, abyśmy w ten sposób też mogli wprowadzić poprawki do spisu adresów parafian.

Losowanie nagród będzie w niedzielę 27-go sierpnia. Nieobecni na losowaniu jeśli wygrają będą powiadomieni drogą telefoniczną. **Każdy, kto nie ma szczęścia w Loterii Stanowej ma ponoć szczęście w loterii parafialnej.**

**Św. Joachim i Anna - rodzice Najświętszej Maryi Panny**

Ewangelie nie przekazały o rodzicach Maryi żadnej wiadomości. Milczenie Biblii dopełnia bogata literatura apokryficzna. Ich imiona są znane jedynie z apokryfów Protoewangelii Jakuba, napisanej ok. roku 150, z Ewangelii Pseudo-Mateusza z wieku VI oraz z Księgi Narodzenia Maryi z wieku VIII. Najbardziej godnym uwagi może być pierwszy z wymienionych apokryfów, gdyż pochodzi z samych początków chrześcijaństwa, stąd może zawierać ziarna prawdy zachowanej przez tradycję.

**Prasa Katolicka**



Tak jak w każdą niedzielę tak również i dzisiaj wychodząc z kościoła można nabyć nowy numer Tygodnika Katolickiego „**Niedziela**”. Znajdziemy tam bardzo ciekawe artykuły na temat życia kościoła w Polsce także naszej Archidiecezji. Czytając ten tygodnik a także inne publikacje np. „**Różaniec**”, „**Anioł stróż**”, „**Rodzina Radia Maryja**” pogłębiamy naszą wiarę oraz miłość do Boga i Ojczyzny

## Parafia Matki Bożej Częstochowskiej



### Pierwszy Parafialny Karnawał

W dniach od **24-go do 27-go sierpnia** po raz pierwszy chcemy zorganizować **Karnawał Parafialny**. W związku z tym zwracamy się z gorącą prośbą do wszystkich parafian o pomoc. Aby karnawał mógł się odbyć potrzebne jest zaangażowanie wielu osób. Chętnych prosimy o wypełnienie formy, która znajduje się w biuletynie, i wrzucenie jej na niedzielną kolektę lub skontaktowanie się z biurem parafialnym. Ponadto zachęcamy wszystkich parafian, a także „sympatyków” naszej parafii do **nabywania losów na loterię**, która będzie podczas tego festiwalu. Do parafian informacja została wysłana pocztą, a sympatycy mogą losy nabywać wychodząc z Kościoła u Pana Andrze-

ja lub w biurze parafialnym. Każdy kto nabyte taki los w cenie \$10 (*oczywiście zachęcamy, by nabywać więcej losów, bo wtedy szansa wygranej jest większa*), tym samym przyczyni się do wsparcia naszej parafii, która bez Was Kochani po prostu przestanie istnieć.

Jednocześnie zachęcamy już dziś, aby tak zorganizować sobie czas w/w terminie, **tzn. od 24-go do 27-go sierpnia, by całymi rodzinami wziąć udział w tym Karnawale**. Zaprosicie swoich znajomych i przyjaciół, bo atrakcji będzie bardzo dużo. Od różnorakich „karuzel” począwszy, przez różne sklepiki, na „małej gastronomii” skończywszy.

Niech nikogo z Was nie zabraknie.

**Serdecznie zapraszamy.**



### St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

### Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

### Forma de Registro

### a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

#### CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

#### ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty

#### MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres

\_\_\_\_\_  
First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

\_\_\_\_\_  
Phone / Telefon / Teléfono

\_\_\_\_\_  
Address / Adres / Dirección

\_\_\_\_\_  
City / Miasto / Ciudad

\_\_\_\_\_  
Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przesłać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.